



Der neu gestaltete Eingang an der Quellenstrasse 1.



Blick vom Foyer in den Hauptraum des Restaurants.

Ein rundum erneuertes Restaurant

Nach der Renovation steht das Quellen-Höfli seinen Gästen wieder an sieben Tagen pro Woche zur Verfügung, für ein gutes Essen, eine Kaffeepause oder für Veranstaltungen jeglicher Art.

BAD ZURZACH (chr) – Wer das Quellen-Höfli an bester Lage mitten im Flecken besuchen möchte, der muss sich neu orientieren: Wo einst der Haupteingang zum Restaurant zu finden war, steht man heute vor einer weissen Mauer. Zehn Meter weiter vorne führt eine Glastür in ein Foyer hinein. Von hier aus hat man die Wahl: geradeaus zur neuen Terrasse,

links in die Räume des Museums Höfli, rechts in das neu gestaltete Restaurant. Insgesamt bis 200 Sitzplätze bietet der Innenraum des Gastronomiebetriebs, welcher der Stiftung Gesundheitsförderung Bad Zurzach + Baden gehört und an die Thermalquellen Hotel AG verpachtet ist. Nach wie vor stehen separate Säle zur Verfügung, die für Geschäftster-

mine, Seminare oder Vereinsversammlungen genutzt werden. Der grösste ist neu mit einer Schiebewand ausgestattet, die geöffnet eine Verbindung zum Hauptraum des Restaurants freigibt. Ein grosser runder Tisch mit schön gepolsterten Holzstühlen steht als Stammtisch bereit. Die Barhocker an der neuen Bartheke bieten einen guten Überblick und eine Lounge-Ecke lädt zum gemütlichen Verweilen ein.

Süsses aus den Flecken-Bäckereien

«Das Speiseangebot und die Öffnungszeiten bleiben ähnlich wie vorher», sagt Katrin Benz, Leiterin Marketing und Kommunikation des Thermalquellen Resorts und schwärmt von den 20 Spaghet-

ti-Kreationen auf der Karte des «Höflis». Viele Frischwaren werden direkt vor Ort bezogen: «Crèmeschritten, Rüeblküchen und Erdbeertörtchen kommen direkt von den Bäckereien im Flecken», erklärt Benz. Dank des Einbezugs von Räumen, die früher als Tourismusbüros dienten und von einer Podologie-Praxis genutzt wurden, hat der Gastronomiebetrieb jetzt mehr Platz. Böden und Decken sind ebenso neu wie die Sanitärräume. Die Küche wurde erweitert und in der neu geschaffenen Lounge steht ein grosser Flachbildschirm. «Ein Sportpub ist nicht geplant, aber wenn Roger Federer spielt, es Skirennen gibt oder an der Fussball-WM wird dieser Fernseher sicher laufen», sagt Benz.

Mit Alterszentrum verbunden

Nach einem grossen Einweihungs-Fest für geladene Gäste ist seit Anfang April auch die um 50 Sitzplätze erweiterte Terrasse des «Quellen-Höfli» wieder offen. Vorläufig noch mit Blick auf die Baustelle des benachbarten Regionalen Alterszentrums der Emil Burkhardt-Stiftung.

Nach Abschluss der Bauarbeiten wird es hier wieder einen öffentlichen Durchgang zwischen Hauptstrasse und Quellenstrasse geben. Im Untergrund ist das «Höfli» mit dem Alterszentrum verbunden.

Die beiden Betriebe werden sich künftig einen Entsorgungsraum teilen. Und von der neuen Tiefgarage führt ein Lift direkt in die Restaurant-Etage.

Geöffnet ist das «Quellen-Höfli» täglich von 10.30 Uhr bis 23.30, mit Ausnahme der Sonntage von Oktober bis Mai, wo das Restaurant bereits um 20.30 Uhr schliesst.




- Bedachungen
- Spenglerei
- Flachdachbau
- Fassadenbau
- Dachfenstereinbau

Riedener Bedachungen AG
Vortau 1, 5332 Rekingen
Telefon 056 242 18 39
info@riedenerag.ch

www.riedenerag.ch

Stäuber AG



Sanitär- und Heizungsinstallationen

Basterstrasse 36
CH-5330 Bad Zurzach
Telefon +41 56 269 11 00
Web www.staeuber-ag.ch
E-Mail info@staeuber-ag.ch

Wir danken der Bauherrschaft für den erhaltenen Sanitär- und Heizungsauftrag.



BIRCHMEIER
BEGEISTERT

« Die Zusammenarbeit im Team begeistert mich. Auf das Team kann ich mich jederzeit verlassen! »

DAVID ZAUGG, POLIER

BIRCHMEIER BAU AG
Gewerbstrasse 21 · 5312 Döttingen · Telefon 056 269 21 21 · www.birchmeier-gruppe.ch

- ▶ Keramische Wand- und Bodenbeläge
- ▶ Ausstellung, Beratung und Verkauf
- ▶ Kieselbeschichtungen
- ▶ Natursteinarbeiten
- ▶ 3D-Visualisierungen
- ▶ Online-Offerten
- ▶ Verlegeservice

Wir verlegen Ihre Träume.



KARRER AG
KERAMISCHE WAND- UND BODENBELÄGE

www.karrerag.ch
Tel. 056 470 30 30

Im Langacker 2
5406 Baden-Dättwil